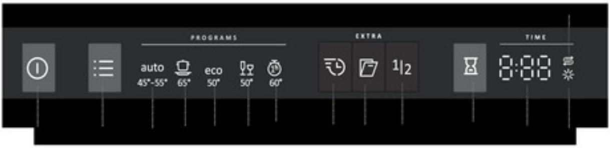
CS

[redacted]



[redacted]

Bezpečnostní pokyny 2
Před prvním mytím 3
Naplnění myčky na nádobí 6
Návod k použití myčky 7
Nastavení 11
Údržba a čištění 13
Řešení problémů 15
Montáž 18
Servis 19
Informace pro zkušební ústav 20
Technické informace 21

Bezpečnostní pokyny

[redacted]

[redacted]

[redacted]

[redacted]

⚠ VAROVÁNÍ!

Nože a ostatní ostré náčiní musí být uloženo v koši na příbory ostřím směrem dolů, nebo vodorovně v ostatních koších.

[redacted]

[redacted]

⚠ VAROVÁNÍ!

Děti musí být pod dohledem - mycí prostředek je žíravina!

[redacted]

[redacted]

Před prvním mytím

[redacted]

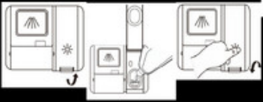
[redacted]

[redacted]

⚠ VAROVÁNÍ!

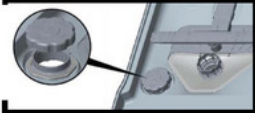
Aby uvnitř myčky nevznikaly rezavé skvrny, mycí program se musí spustit ihned po přidání soli.

Nikdy do přihrádky na sůl nelijte prostředek na mytí nádobí. Tím by se zničil změkčovač vody!



[redacted]

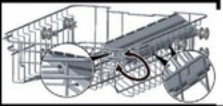
[redacted]



[redacted]

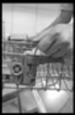
Naplnění myčky na nádobí

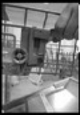
[redacted]

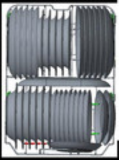


[redacted]

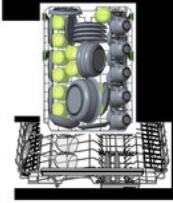
Výšku horního koše lze upravit, aby vzniklo více místa na velké náčiní v horním nebo dolním koši. Výšku horního koše může být nastavena tak, že zvednete koš do horní pozice a zatlačíte na rukojeť stejně jako na obrázku níže:

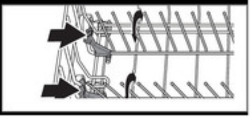






[redacted]





Ekonomické mytí nádobí (EN60436)

- Kvůli úspoře energie nezapínejte myčku, dokud není zcela naplněna.
- Neoplachujte nádobí pod tekoucí vodou. Z nádobí před vložením do myčky pouze oškrábejte větší zbytky jídla.
- Používejte ekologicky šetrný saponát. Přečtěte si na obalu prohlášení o dopadu na životní prostředí!
- Pokud je nádobí pouze mírně zašpiněné, můžete u některých programů zvolit nízkou teplotu.
- Lepších výsledků sušení dosáhnete, když po dokončení programu trochu pootevřete dvířka. (Pokud je myčka vestavěná, okolní nábytek či zařízení musejí být odolné vůči kondenzaci.)

Choulostivé nádobí

Pro některé černé nádobí není mytí v myčce bezpečné. To může být z několika důvodů. Některé materiály nejsou odolné proti vysokým teplotám, jiné může poškodit mycí prostředek používaný v myčce.

Koše myčky na nádobí

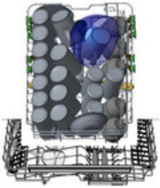
Myčka je vybavena horním zásobníkem na příbory, horním košem a spodním košem.

Horní zásobník na příbory

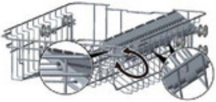
Do horní přihrádky na příbory se vejdou příbory, naběračky, metly, servírovací příbory a podobné nádobí.

Horní koš

Do horního koše vkládejte sklenice, hrnky, misky, talířky na pečivo a podšálky. Všechny znečištěné plochy nádobí by měly směřovat směrem do myčky a směrem dolů! Sklenice na víno se vkládají do police na sklenice na víno a nože do držáku na nože na pravé straně (je-li součástí).



Horní police může být složena nebo rozložena pro lepší ukládání hrnců a pánví. Ujistěte se, že je horní police ve správné poloze, když je složená, tak jak je to ukázáno na obrázku.



Zvedání a spouštění horního koše

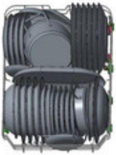
může být nastavena tak, že zvednete koš do horní pozice a zatlačíte na rukojeť stejně jako na obrázku níže:

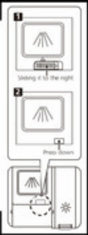
poloha dole

poloha nahoře

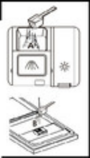
Dolní koš

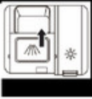
Do dolního koše vkládejte talíře, servírovací misy, hrnce a příbory (v koši na příbory).





auto

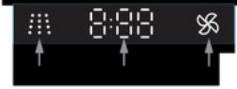




[redacted]

UPOZORNĚNÍ!

Je nebezpečné otevírat dveře v průběhu umývání, protože Vás může horká voda opařit.



[redacted]

PROGRAMS - Program	Prostor pro mycí prostředek 1 / 2 (ml)	EXTRA - Volby	Předmývání	Hlavní mytí	Počet oplachování	Finální oplachování	Hodnoty spotřeby [1]		
							Doba mytí nádobí (cca h:min)	Spotřeba energie (přibl. kWh)	Spotřeba vody (l)
Automatický program	5 / 22.5	45~55 ℃	1		2	60°C	1:20-2:30	0,79-1,51	9,8-13.1
Intenzivní program	5 / 22.5	65°C	1		3	60 °C	3:25	1,010	16,3
Úsporné mytí [2]	27.5	50 ℃			2	50°C	3:25	0,705	9.5
Sklo	5 / 22.5	50 ℃	1		2	50°C	2:00	0,910	13.3
Rychlý hodinový	27.5	50 ℃			2	50°C	0:58	1,010	13,3

[redacted]

Přehled programů (EN60436)

PROGRAMS - Program	Prostor pro mycí prostředek 1 / 2 (ml)	EXTRA - Volby	Předmývání	Hlavní mytí	Počet oplachování	Finální oplachování	Hodnoty spotřeby [1]		
							Doba mytí nádobí (cca h:min)	Spotřeba energie (příbl. kWh)	Spotřeba vody (l)
Automatický program	4/ 15	45～55 ℃	1		2	60°C	1:20-2:30	0,79-1,51	9,8-13.1
Intenzivní program	4 / 15	65 ℃	1		3	60 °C	3:25	1,010	16,3
Úsporné mytí [2]	19	50 ℃			2	50°C	3:25	0,719	9.5
Sklo	4 / 15	50 ℃	1		2	50 °C	2:00	0,910	13.3
Rychlý hodinový	19	50 ℃			2	50°C	0:58	1,010	13,3

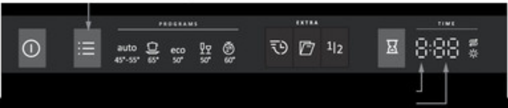
[1] *Hodnoty spotřeby jsou velmi závislé na teplotě přívodní vody, okolní teplotě, velikosti náplně, zvolených funkcích a dalších faktorech.*

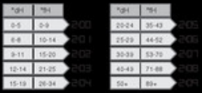
[2] *Tento program mytí nádobí je standardní cyklus mytí, který byl použit k získání údajů o spotřebě na štítku. Je určen k mytí běžně znečištěného nádobí a jedná se o nejúčinnější program ve smyslu kombinované spotřeby energie a vody.*

Nastavení

[redacted]

[redacted]

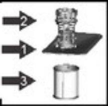


Nastavení	Volby	
[redacted]	[redacted]	[redacted] 

°dH	°fH	
0-5	0-9	2:00
6-8	10-14	2:01
9-11	15-20	2:02
12-14	21-25	2:03
15-19	26-34	2:04
20-24	35-43	2:05
25-29	44-52	2:06
30-39	53-70	2:07
40-49	71-88	2:08
50+	89+	2:09

Nastavení		Volby	
2	**TAB** (mycí prostředek 3-v-1 / vše-v-jednom)	3:00 (Vyp) 3:01 (Zap)	Toto nastavení lze aktivovat při použití mycího prostředku 3-v-1 / vše-v-jednom. Mycí program se automaticky přizpůsobuje, aby vždy poskytoval ty nejlepší výsledky při mytí i sušení. Při aktivaci tohoto nastavení není nutné přidávat leštidlo, protože tato volba vypíná jeho dávkování. Snižuje také množství přidávané soli do změkčovače vody. Nezapomeňte, že je nutné vložit sůl do zásobníku na sůl. UPOZORNĚNÍ! Základem pro dosažení dobrých výsledků mytí je vyzkoušet, který typ mycího prostředku, nebo vícesložkového mycího prostředku nejlépe odpovídá vašim požadavkům! Pozorně si pročtěte pokyny ke správnému použití na obalu mycího prostředku. Návody k použití i ostatní informace na obalu mycího prostředku vždy dodržujte!
[redacted]	[redacted]	[redacted]	[redacted]

[redacted]



[redacted]

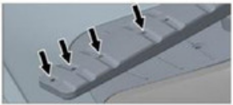
UPOZORNĚNÍ!

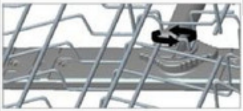
Myčka na nádobí se nesmí používat, pokud nejsou filtry na místě!

Na výsledek mytí může mít vliv nesprávné usazení hrubého filtru.

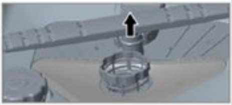
[redacted]

[redacted]





[redacted]



[redacted]

[redacted]

[redacted]

Řešení problémů

[redacted]

Zobrazení chyby na displeji		Potřebné kroky
[redacted]	[redacted]	[redacted]
[redacted]	[redacted]	[redacted]
[redacted]	[redacted]	[redacted]
[redacted]	[redacted]	[redacted]
[redacted]	[redacted]	[redacted]

[redacted]

Problém	Možné příčiny	Řešení
Tlačítka nereagují na stisknutí.	Stiskli jste tlačítka příliš brzy po otevření dvířek.	Chvíli počkejte a zkuste to znovu.
	Tlačítka jsou znečištěná.	Otřete tlačítka suchým nebo lehce navlhčeným hadříkem.
	Dvířka jsou zavřená.	Otevřete dvířka. Tlačítka reagují, pouze pokud jsou otevřená dvířka.
Nelze zavřít dvířka.	Koše nejsou správně umístěné.	Zkontrolujte, zda jsou koše správně vodorovně umístěné.

		Zkontrolujte, zda nádobí nebrání správnému zasunutí koše na místo.
Myčka se nespustí.	Dvířka nejsou řádně zavřená.	Zkontrolujte.
	Otevřeli jste myčku za účelem přidání nádobí, zatímco program stále běží.	Zavřete dvířka a vyčkejte. Myčka po chvíli naváže na spuštěný program.
	Spálila se pojistka / vyskočil jistič.	Zkontrolujte.
	Zástrčka není zasunuta do zásuvky.	Zkontrolujte.
	Vodovodní kohoutek je zavřený.	Zkontrolujte.
	Přetečení/úniky vody.	Zkontrolujte.
	Z myčky je slyšet vrčivý zvuk (vypouštěcí čerpadlo) a nepřestává ani po vypnutí	Zavřete vodovodní kohoutek. Vytáhněte zástrčku ze zásuvky a zavolejte servisní

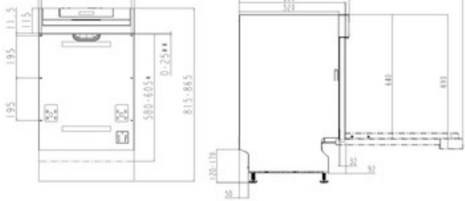
Problém	Možné příčiny	Řešení
Nádobí není čisté.	Ostřikací rameno se neotáčí.	Vyjměte rameno a vyčistěte ho.
		Zkontrolujte, zda nádobí neblokuje ostřikací ramena.
	Mycí prostředek je starý. Mycí prostředek není trvanlivý výrobek.	Vyhněte se velkým balením.
	Nesprávné dávkování mycího prostředku.	Dávkujte podle tvrdosti vody. Příliš mnoho nebo příliš málo mycího prostředku vede ke zhoršení kvality mytí.
	Mycí program je příliš slabý.	Zvolte výkonnější program.
	Nádobí je nesprávně uložené.	Nepřikrývejte porcelán velkými mísami apod. Nedávejte vysoké sklenice do rohů koše.
	Sklenice a hrnky se během programu převrátily.	Ukládejte nádobí tak, aby bylo stabilní.
	Filtr není správně připevněn.	Zašroubujte filtr pevně na místo. Viz oddíl Údržba a čištění.
Skvrny na nerezu a stříbře.	Některé potraviny, jako hořčice, majonéza, citrón, ocet, sůl a omáčky mohou na nerezovém nádobí při delším působení zanechat skvrny.	Pokud myčku nespustíte ihned, tento typ potravin opláchněte. Případně použijte program Predmytí.
	Každá nerezová ocel může na stříbře zanechat skvrny, pokud tyto kovy během mytí přijdou do styku. Skvrny na nádobí může zanechávat i hliník.	Stříbrné a nerezové náčiní nesmí během mytí přijít do styku.
Na nádobí jsou skvrny nebo povlak.	Ze změkčovače vody uniká sůl.	Zkontrolujte, zda je víčko přihrádky na sůl pevně dotažené. V opačném případě zavolejte servisní oddělení.
	Nesprávné nastavení změkčovače vody.	Viz oddíl Nastavení.
	Nesprávné nastavení dávkování oplachovacího prostředku.	Viz oddíly Před prvním mytím a Nastavení.
	Prázdné přihrádka na sůl.	Doplňte sůl. Viz oddíl Před prvním mytím.
	Je používán 3 v 1/vícesložkový mycí prostředek a je aktivní nastavení tablety (3 v 1/vícesložkový mycí prostředek).	Deaktivujte nastavení tablety (3 v 1/vícesložkový mycí prostředek) a doplňte sůl a oplachovací prostředek.
	Příliš vysoká teplota a/nebo příliš vysoké množství mycího prostředku může naleptat křišťálové sklo. Toto neneštěstí nelze spravit, lze tomu pouze předcházet.	Křišťálové sklo myjte při nízkých teplotách a s malým množstvím mycího prostředku. Kontaktujte výrobce mycího prostředku.
Na nádobí se tvoří lepkavý bílý/modrý povlak.	Je nastaveno příliš vysoké dávkování oplachovacího prostředku.	Snižte množství. Viz oddíly Před prvním mytím a Nastavení. Pokud máte velmi měkkou vodu, můžete oplachovací prostředek ředit vodou v poměru 1:1.
Po mytí zůstávají skvrny.	Rtěnku a čaj může být těžké umýt.	Použijte mycí prostředek s bělicí přísadou.

Problém	Možné příčiny	Řešení
Řinčení během mytí v myčce.	Nádobí není správně uložené, nebo se netočí ostřikací ramena.	Zkontrolujte, zda je nádobí pevně uložené. Otočením ostřikacích ramen se ujistěte, že je nic neblokuje.
V myčce zůstává voda.	Ucpaná vypouštěcí hadice.	Pokud je vypouštěcí hadice připojena k sifonu kuchyňského dřezu, odpojte ji. Zkontrolujte, zda se v hadici nezaklesly zbytky jídla. Má kónická přípojka vnitřní průměr nejméně 14 mm?
	Zauzlení vypouštěcí hadice.	Zkontrolujte, zda není hadice zauzlovaná, nebo zda nemá ostré ohyby.
	Filtry jsou ucpané.	Vyčistěte hrubý i jemný filtr.
	Zbytky ve vypouštěcí hadici.	Vyčistěte vypouštěcí hadici. Viz oddíl Údržba a čištění.
Nepříjemný pach v myčce.	Nečistoty kolem těsnění a v rozích.	Vyčistěte pomocí kartáče na nádobí a nepěnivého čisticího prostředku.
	Delší dobu byly používány programy s nízkou teplotou.	Jednou měsíčně spusťte program s vyšší teplotou.
Nádobí není dostatečně suché.	Příliš nízký výkon sušení.	Aktivujte volbu Extra sušení.
	Myčka není zcela naplněná.	Myčku zcela naplňte.
	Musí se doplnit oplachovací prostředek, nebo je dávkování příliš nízké.	Doplňte oplachovací prostředek, nebo zvyšte jeho dávkování. Viz oddíly Před prvním mytím a Nastavení.
	Je používán 3 v 1/vícesložkový mycí prostředek a je aktivní nastavení tablety (3 v 1/vícesložkový mycí prostředek).	Deaktivujte nastavení tablety (3 v 1/vícesložkový mycí prostředek) a doplňte sůl a oplachovací prostředek.
		Po skončení programu pootevřete dvířka.

Montáž

[mm]

439
416
1150
570
550



*Délka dvířek

[redacted]

⚠ VAROVÁNÍ!

Při instalaci myčky na nádobí zavřete přívod vody!

⚠ VAROVÁNÍ!

Během prací musí být zástrčka vytažena z elektrické zásuvky, nebo musí být vypnuty pojistky zásuvek!

[redacted]

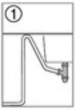
Servis

[redacted]

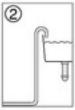
UPOZORNĚNÍ!

Pokud vedete vypouštěcí hadici k připojovacímu kolenu sifonu kuchyňského dřezu (viz obrázek 1), nezapomeňte, že hadice musí být připojena ve stejné výšce, jako spodní část dřezu, jinak bude odpadní voda z dřezu pronikat do myčky na nádobí. Alternativní způsoby připojení jsou uvedeny na obr. 2 a 3.

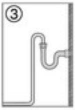
①

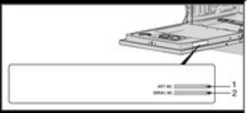


②



③





[redacted]

[redacted]

[redacted]

UPOZORNĚNÍ!

Opravy a údržbu, jež by mohly mít vliv na bezpečnost nebo funkčnost, musí provádět kvalifikovaný odborník.

[redacted]

Technické informace

[redacted]

[redacted]

[redacted]

[redacted]

[redacted]

[redacted]

[redacted]

[redacted]

[redacted]